13 March 2013
Russian
Original: English

Комиссия по положению женщин
Пятьдесят седьмая сессия
4–15 марта 2013 года
Пункт 3(a)(i) и 3(c) повестки дня

Последующая деятельность по итогам четвертой Всемирной конференции по положению женщин и двадцать третьей специальной сессии Генеральной Ассамблеи под названием «Женщины в 2000 году: равенство между мужчинами и женщинами, развитие и мир в XXI веке»: достижение стратегических целей и деятельность в важнейших проблемных областях и дальнейшие меры и инициативы: приоритетная тема: искоренение и предупреждение всех форм насилия в отношении женщин и девочек

Уделение особого внимания гендерным вопросам, ситуациям и программным областям

Искоренение и предупреждение всех форм насилия в отношении женщин и девочек: сосредоточение внимания на задаче предупреждения насилия в отношении женщин и девочек

Резюме, подготовленное Координатором

1. 5 марта 2013 года, Комиссия по положению женщин провела интерактивное заседание группы экспертов по теме: «Искоренение и предупреждение всех форм насилия в отношении женщин и девочек: сосредоточение внимания на задаче предупреждения насилия в отношении женщин и девочек». Это заседание проходило в рамках обсуждения Комиссией приоритетной темы «Искоренение и предупреждение всех форм насилия в отношении женщин и девочек».

2. Дискуссию координировала заместитель Председателя Комиссии Ана Мари Эрнандо. В качестве приглашенных докладчиков выступили председатель Национального совета женщин Египта Мерват Эт-Таллави; адъюнкт-профессор факультета образования и просвещения Босфорского университета

* Переиздано по техническим причинам 28 марта 2013 года.

13-25823* (R) 040413 040413

Просьба отправить на вторичную переработку

(Турция) Пинар Илккаракан; начальник департамента по вопросам гендерного равенства министерства социальных дел Эстонии Лиина Кантер; исполнительный директор неправительственной организации «Имкаан» (штаб-квартира этой организации находится в Соединенном Королевстве Великобритании и Северной Ирландии) Мараи Ларази; и руководитель группы по вопросам сексуального здоровья, гендерным проблемам, репродуктивным правам и охране здоровья подростков Департамента репродуктивного здоровья и исследований Всемирной организации здравоохранения Клаудиа Гарсия Морено Эстева.

3. Участники с озабоченностью отметили, что насилие в отношении женщин и девочек является одним из наиболее распространенных нарушений прав человека в мире, которое возникает на почве структурно закрепленного неравенства и дискриминации женщин. При этом насилие в отношении женщин и девочек наблюдается как в мирное, так и в военное время, и в частной и в общественной жизни. Ряд участников подробно остановились на многочисленных формах и проявлениях насилия в отношении женщин и девочек, а также на таких новых формах насилия, как «киберзапугивание», т.е травля через Интернет.

4. Чтобы эффективно бороться с насилием в отношении женщин, нужен всесторонний подход. Такой подход должен обеспечивать активное участие всех слоев общества; он также предполагает проведение правовых и политических реформ и осуществление мер по профилактике насилия и защите пострадавших, а также сбор и анализ данных и проведение научных исследований. Кроме этого, необходимы твердая политическая воля и достаточные ресурсы. Исходя из этого некоторые страны сделали главным направлением

15. Средства массовой информации, включая социальные сети, призваны играть особую роль — закреплять социальные нормы и модели поведения, допускающие насилие в отношении женщин и девочек, либо бороться